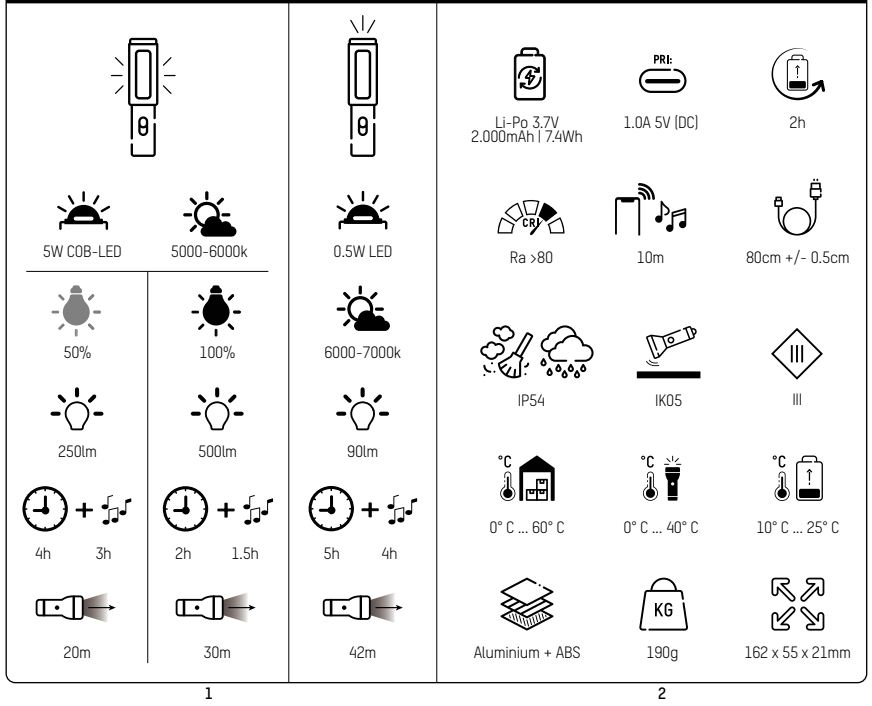




BEDIENUNGSANLEITUNG USER MANUAL

WL500R SOUND



DE | EN | FR | ES | PT | SV
IT | NL | DK | FI | NO

Produkt zur Entsorgung an einer speziellen Entsorgungs-Station für Altgeräte abgeben. Das Produkt nicht in den Haus- müll werfen.
Gebrauchte Batterien/Akkus immer in Übereinstimmung mit den örtlichen Gesetzen oder Anforderungen entsorgen. Damit erfüllen Sie Ihre gesetzlichen Pflichten und leisten Ihren Beitrag zum Umweltschutz.

PRODUKT-BESCHREIBUNG

- Aufhängelasche
- TOP-LED
- Laufzeit-LED (COB)
- Wärfel-Ring um LED besteht aus fluoreszierendem Material (leuchtet bei Dunkelheit)
- Lautesprechen
- Ein-/Aus-Taster
- Akku-Kapazitätsanzeige
- Wireless-Sound-Taster (WS)
- Micro-USB-Ladebuchse
- Integrierte Haltevorrichtung

INBETRIEBNAHME LED-LICHT
1x drücken: COB-LED 50%
2x drücken: COB-LED 100%
3x drücken: TOP-LED 100%
4x drücken: Aus

INBETRIEBNAHME WS-LAUTSPRECHER
WS-Taste mind. 3 Sekunden gedrückt halten, WS-Modus wird aktiviert (siehe Bedienungsanleitung für weitere Details). Anschließend auf dem WS-Gerät (Smartphone) den Namen der WS-Quelle „ANSMANN WL500RS“ auswählen. Sobald die Verbindung steht leuchtet die LED blau.
ZWEI WS-GERÄTE AKTIVIEREN
Wenn zwei WL500RS vorhanden sind können diese durch WS miteinander verbunden werden.
Hierzu bei beiden Geräten die WS-Funktion starten. Anschließend erneut die WS-Taste zweimal klicken. Nun sind die beiden Geräte miteinander verbunden. Nun die WS-Quelle am Smartphone wählen und verbinden.
Wenn eine WL500RS nicht mehr verbunden sein soll mit einem Doppeldruck auf die WS-Taste die Verbindung trennen.

9

enfans devraient être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec le produit ou l'emballage.
Éviter les lésions oculaires – Ne jamais regarder directement dans le faisceau lumineux ou ne jamais éclairer des personnes dans le visage. Si cela se produit de manière prolongée, la part de lumière bleue peut causer un risque pour la rétine.

Ne jamais toucher un appareil raccordé au réseau électrique avec les mains mouillées ou si l'appareil est tombé dans l'eau. Dans ce cas, couper tout d'abord le disjoncteur de la maison, puis débrancher la fiche secteur.
Ne jamais utiliser dans un environnement explosible où se trouvent des liquides inflammables, de la poussière ou des gaz.
Ne jamais plonger le produit dans l'eau ou dans un autre liquide.

Tous les objets éclairés doivent être à une distance d'au moins 10 cm de la lampe.
N'utiliser le produit qu'avec les accessoires compris dans l'étendue de la livraison.
Ne jamais tenter d'ouvrir, d'écraser, de chauffer ou de mettre en feu une pile / un accus. Ne pas jeter au feu.
Ne charger le produit que dans des pièces fermées, au sec et vastes, à l'abri de matériaux et de liquides inflammables. Le non-respect peut entraîner des brûlures et des incendies.
Les fuites de piles / les liquides dans les accus peuvent entraîner des brûlures chimiques en cas de contact avec des parties du corps. En cas de con-

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

Sollte nach einer Verbindung das WS-Gerät länger als 2min nicht aktiv sein wird die Verbindung automatisch unterbrochen.
WS-FUNKTION DEAKTIVIEREN
Mittlerlang Tastendruck (ca. 1 Sekunde) auf die WS-Taste
LEUCHTEN UND WS-FUNKTION GEMEINSAM
Sollte bei gleichzeitiger Leuchten und Verwendung der WS-Funktion die Akku-Leistung zu niedrig sein, so wird die WS-Funktion abgeschaltet um die restliche Akku-leistung für die Leuchte zu verwenden.
LADEVORANG
Vor Ersteinbetrieb den Akkupack vollständig aufladen. Bei Ladung über einen längeren Zeitraum mindestens 2x im Jahr aufladen, um Tiefentladung des Akkupacks zu verhindern. Das Ladekabel in die Micro-USB-Ladebuchse stecken und anschließend mit einer USB-Stromquelle verbinden.
LED-AKKU-ANZEIGE
Ladestandsymbol bzw. Restkapazität wird durch eine Status-LED angezeigt.
LED leuchtet rot: Auflademodus
LED leuchtet grün: Akku vollständig
WS-Verbindung aktiviert
LED leuchtet blau: WS verbunden

WARNUNG VOR NIEDRIGER AKKUPAKZITÄT
LED blinkt rot. In diesem Zustand den Akkupack sofort aufladen. Gleichzeitiges Leuchten und Laden ist möglich.
HALTEVORRICHTUNG (STANDY, MÄGNET, ETC.)
Sollte die Leuchte mit einer Haltevorrichtung befestigt werden ist auf einen festen Halt/guten Stand der Haltevorrichtung zu achten, um mögliche Beschädigungen durch die herabfallende Leuchte zu vermeiden.

PFLEGE UND WARTUNG
Reinigungsarbeiten nur bei gezeigtem Netzstecker / unterbrochener Stromversorgung.
Reinigungsarbeiten nur mit einem leicht feuchten Tuch durchführen, anschließend gut trocken reiben um Schmutz bei sich Reinigung auf keinen Fall Scheuer- oder Lösungsmittel.
Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.

INBETRIEBNAHME WS-LAUTSPRECHER
WS-Taste mind. 3 Sekunden gedrückt halten, WS-Modus wird aktiviert (siehe Bedienungsanleitung für weitere Details). Anschließend auf dem WS-Gerät (Smartphone) den Namen der WS-Quelle „ANSMANN WL500RS“ auswählen. Sobald die Verbindung steht leuchtet die LED blau.
ZWEI WS-GERÄTE AKTIVIEREN
Wenn zwei WL500RS vorhanden sind können diese durch WS miteinander verbunden werden.
Hierzu bei beiden Geräten die WS-Funktion starten. Anschließend erneut die WS-Taste zweimal klicken. Nun sind die beiden Geräte miteinander verbunden. Nun die WS-Quelle am Smartphone wählen und verbinden.
Wenn eine WL500RS nicht mehr verbunden sein soll mit einem Doppeldruck auf die WS-Taste die Verbindung trennen.

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

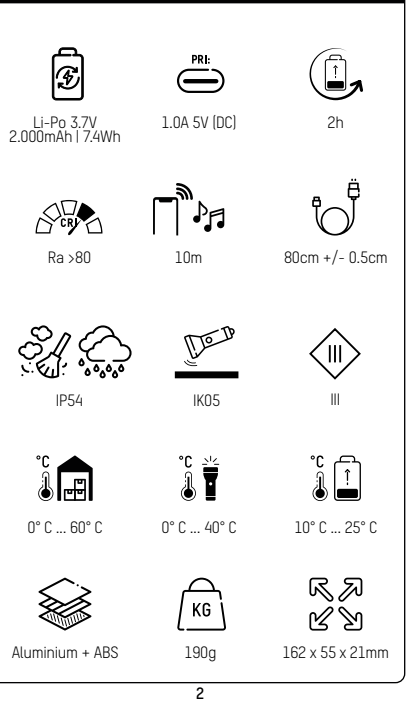
38

39

40

41

42



20mm 30mm 42mm

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

41

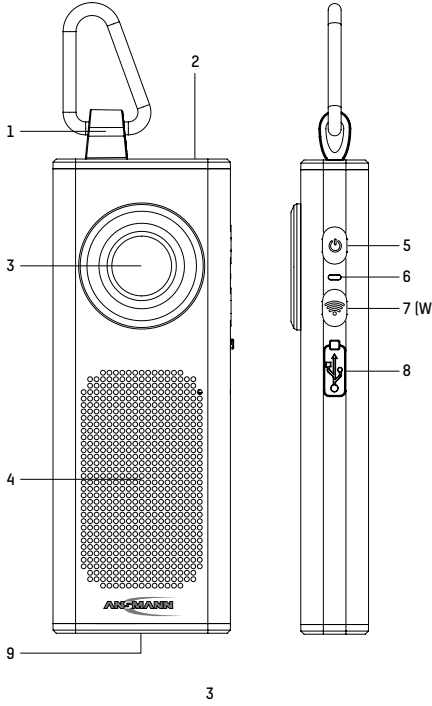
42

43

44

45

46



20mm 30mm 42mm

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

41

42

43

44

45

46



20mm 30mm 42mm

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

41

42

43

44

45

46

aus unterwenig wurden und die Gefahren kennen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Pflege dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
Kinder vom Produkt und der Verpackung fernhalten. Das Produkt ist kein Spielzeug. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Produkt bzw. der Verpackung spielen.
Augenverletzungen vermeiden – nie direkt in den Lichtstrahl schauen oder anderen Personen ins Gesicht leuchten. Gesicht dies zu lange, kann durch Blaulichtanteile eine Netzhautgefährdung auftreten.
Niemand ein an das Stromnetz angeschlossenes Gerät mit nassen Händen fassen oder wenn dieses ins Wasser gefallen ist. In diesem Fall erst die Haussicher-

then pull out the mains plug.
Do not expose to potentially explosive environments where there are flammable liquids, dusts or gases.
Never submerge the product in water or other liquids.
Keep the product and the packaging away from children. This product is not a toy. Children should be supervised in order to ensure that they do not play with the product or packaging.
Avoid eye injuries – Never look directly into the beam of light or shine it into other people's faces. If this occurs for too long, the blue light portion of the beam can cause retinal damage.
Never touch a device that is connected to the mains with wet hands, or if it has fallen into water. In this case, first switch off the house circuit breaker and

and knowledge, if they have been instructed on the safe use of the product and are aware of the hazards. Children are not permitted to play with the product. Children are not permitted to carry out cleaning or care without supervision.
Use only an easily accessible mains socket so that the product can be quickly disconnected from the mains in the event of a fault.
All illuminated objects must be at least 10cm away from the lamp.
Use the product exclusively with the accessories included with it.
Never try to open, crush or heat a standard/rechargeable battery or set it on fire. Do not throw into a fire.
The product may only be charged in closed, dry and spacious rooms, away from combustible materials and liquids. Disregard can result in burns and fires.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

LEAKING BATTERY FLUID CAN CAUSE IRRITATION IF IT COMES INTO CONTACT WITH THE SKIN. IMMEDIATELY RINSE AFFECTED AREAS WITH FRESH WATER AND THEN SEEK MEDICAL ATTENTION. DO NOT SHORT-CIRCUIT CONNECTION TERMINALS OR BATTERIES.

akk zu öffnen, zu quetschen, zu erhitzen oder in Brand zu setzen. Nicht ins Feuer werfen.
Das Produkt darf nur in geschlossenen, trockenen und weiträumigen Räumen geladen werden, entfernt von brennbaren Materialien und Flüssigkeiten. Anschlussleitung nicht knicken, spannen oder in Kontakt mit scharfen Gegenständen, Chemikalien oder Lösungsmittel bringen.
Nur eine gut zugängliche Steckdose benutzen, damit das Produkt bei einem Störfall schnell vom Stromnetz getrennt werden kann.
Alle angeleuchteten Gegenstände müssen mindestens 10cm von der Leuchte entfernt sein.
Produkt ausschließlich mit dem im Lieferumfang enthaltenen Zubehör verwenden.
Niemand versuchen, eine Batterie/

Disconnect the device from the power supply only by pulling out the plug or unplugging, never on the cable.
Information for the light and mains adapter as well as mains voltage on the socket must match with the type plate.
The plug must not be placed face-down or allowed to touch face-down.
RECHARGEABLE BATTERY PACK
The product contains a non-replaceable, rechargeable battery pack. If the rechargeable battery pack is empty, recharge it immediately. Once fully charged, remove from the charger.
In the event of liquid leaking from the power source, remove this with protective gloves and a dry cloth.
ENVIRONMENTAL INFORMATION / DISPOSAL
Dispose of packaging after sorting by material type. Cardboard and cardboard to the waste paper, film to the recycling collection.
Dispose of the unusable product in accordance with legal provisions. The waste bin symbol indicates that, in the EU, it is not permitted to dispose of electrical equipment in household waste bins. Double-clicking the WS button will disconnect the dealer from whom you purchased the product.
For disposal, pass the product on to a specialised disposal point for electrical equipment.
Always dispose of used batteries & rechargeable batteries in accordance with the local regulations and requirements. In this way you will fulfil your legal obligations and contribute to environmental protection.

PRODUCT DESCRIPTION
1. Hanger
2. TOP LED
3. Main LED (COB)
4. Write ring around the LED is made of fluorescent material (glows in the dark)
5. Loudspeaker (WS)
6. On/off button
7. Rechargeable battery capacity indicator
8. Micro-USB charge socket
9. Integrated mounting magnets

USING THE LED LIGHT
Press 1x: COB LED 50%
Press 2x: COB LED 100%
Press 3x: TOP LED 100%
Press 4x: Off

USING THE WS SPEAKER
Press the WS button for min. 3 seconds, WS mode activates (b LED flashes).
Then select the name of the WS source, ANSMANN WL500RS* in the WS device (Smartphone). As soon as the connection is established, the LED illuminates blue.
ACTIVATING TWO WS DEVICES
If two WL500RS are present they can be linked to one another through the WS. To do so, start the WS function on both devices. Then click the WS button on one of the devices twice. The WS device will then be linked with each other. Now select and connect the WS source on the smartphone.
If you wish to disconnect a WL500RS, the connection can be broken by double-clicking the WS button.
If the WS device is inactive for more than 2 minutes after connection, the connection will be automatically interrupted.

DEACTIVATING THE WS FUNCTION
Press the WS button for ca. 1 second.
SMULTANEOUS LIGHT AND WS FUNCTION
If the light and WS function are being used simultaneously and the rechargeable battery power is too low, the WS function will be switched off in order to use the remaining battery power for the light.

CHARGEABLE BATTERY INDICATOR
Charge status / remaining capacity is indicated by a status LED.
1. Illuminates red: Rechargeable battery fully charged

PRODUCT DESCRIPTION
1. Hanger
2. TOP LED
3. Main LED (COB)
4. Write ring around the LED is made of fluorescent material (glows in the dark)
5. Loudspeaker (WS)
6. On/off button
7. Rechargeable battery capacity indicator
8. Micro-USB charge socket
9. Integrated mounting magnets

USING THE LED LIGHT
Press 1x: COB LED 50%
Press 2x: COB LED 100%
Press 3x: TOP LED 100%
Press 4x: Off

USING THE WS SPEAKER
Press the WS button for min. 3 seconds, WS mode activates (b LED flashes).
Then select the name of the WS source, ANSMANN WL500RS* in the WS device (Smartphone). As soon as the connection is established, the LED illuminates blue.
ACTIVATING TWO WS DEVICES
If two WL500RS are present they can be linked to one another through the WS. To do so, start the WS function on both devices. Then click the WS button on one of the devices twice. The WS device will then be linked with each other. Now select and connect the WS source on the smartphone.
If you wish to disconnect a WL500RS, the connection can be broken by double-clicking the WS button.
If the WS device is inactive for more than 2 minutes after connection, the connection will be automatically interrupted.

DEACTIVATING THE WS FUNCTION
Press the WS button for ca. 1 second.
SMULTANEOUS LIGHT AND WS FUNCTION
If the light and WS function are being used simultaneously and the rechargeable battery power is too low, the WS function will be switched off in order to use the remaining battery power for the light.

CHARGEABLE BATTERY INDICATOR
Charge status / remaining capacity is indicated by a status LED.
1. Illuminates red: Rechargeable battery fully charged

PRODUCT DESCRIPTION
1. Hanger
2. TOP LED
3. Main LED (COB)
4. Write ring around the LED is made of fluorescent material (glows in the dark)
5. Loudspeaker (WS)
6. On/off button
7. Rechargeable battery capacity indicator
8. Micro-USB charge socket
9. Integrated mounting magnets

USING THE LED LIGHT
Press 1x: COB LED 50%
Press 2x: COB LED 100%
Press 3x: TOP LED 100%
Press 4x: Off

USING THE WS SPEAKER
Press the WS button for min. 3 seconds, WS mode activates (b LED flashes).
Then select the name of the WS source, ANSMANN WL500RS* in the WS device (Smartphone). As soon as the connection is established, the LED illuminates blue.
ACTIVATING TWO WS DEVICES
If two WL500RS are present they can be linked to one another through the WS. To do so, start the WS function on both devices. Then click the WS button on one of the devices twice. The WS device will then be linked with each other

